

UNIVERSIDAD NACIONAL DE SALTA
FACULTAD DE HUMANIDADES
ESCUELA DE LETRAS
2010

ASIGNATURA: LENGUA Y CULTURA LATINAS II
ÁREA: LINGÜÍSTICA
PLAN DE ESTUDIO: 2000
PROFESORA ADJUNTA: NATALIA RUIZ DE LOS LLANOS
PROFESORA AUXILIAR 1º: CAROLINA RIESZER
RÉGIMEN: ANUAL- 90 HS, 3 HS SEMANALES
APROBADO RESOLUCIÓN N°:

645-10

OBJETIVOS ESPECÍFICOS

Que el estudiante logre:

- Observar y diferenciar los rasgos más sobresalientes en los textos escritos: léxico, construcción sintáctica, etc.
- Reconocer la ordenación de las ideas de los textos presentados y de la estructura interna que los articula.
- Analizar y traducir textos, utilizando estrategias gramaticales, léxicas y pragmáticas.
- Interpretar los textos a partir de una lectura comprensiva.
- Aplicar estrategias lectoras para realizar una lectura crítica.
- Aplicar algunas estrategias de investigación en la consulta bibliográfica.
- Obtener competencias que posibiliten relacionar la teoría con la práctica.
- Desarrollar competencias para abordar el texto no sólo en su dimensión lingüística y textual, sino también cultural e histórica.
- Ser capaces de establecer el diálogo con la cultura gestadora de la nuestra a través de los textos.
- Reconocer los valores lingüísticos, culturales, sociales y estéticos presentes en los textos.

CONDICIONES PARA REGULARIZAR LA MATERIA

Régimen promocional:

- Carácter teórico-práctico de las clases.
- 100% de prácticos aprobados con calificación de 7 (siete) a 10 (diez). Con la posibilidad de recuperación de 1(un) trabajo práctico por cuatrimestre.

- 85% de asistencia a clase teórico-prácticas.
- Trabajo final de traducción textual con calificación de 7 (siete) a 10 (diez).

Régimen regular:

- Carácter teórico-práctico de las clases.
- 100% de prácticos aprobados con calificación de 4 (cuatro) a 6 (seis). Con la posibilidad de recuperación de 1(un) trabajo práctico por cuatrimestre.
- 75 % de asistencia a clases teórico-práctica.
- Examen final en turnos regulares o extraordinarios.

EVALUACIÓN

Se realizará una evaluación continua e integradora a lo largo de todo el proceso de enseñanza-aprendizaje. Los estudiantes serán evaluados a través de trabajos prácticos. El número de los mismos será: 5(cinco) o 6(seis) por cuatrimestre. También se realizará una exposición grupal y oral acerca de los temas de cultura planteados en el programa.

CONTENIDOS

I- MORFOLOGÍA: Revisión de la morfología nominal y verbal impartida en Lengua y Cultura Latinas I.

II- SINTAXIS

- a. Sintaxis de la oración compuesta por coordinación y subordinación.
 - Propositiones coordinadas: copulativas, disyuntivas, adversativas, causales, consecutivas o ilativas. La yuxtaposición.
 - Propositiones subordinadas
 - Proposición subordinada adjetiva en indicativo y subjuntivo.
 - Propositiones subordinadas sustantivas: sujeto en acusativo + verbo en infinitivo. Ut, ne, quominus, quin + subjuntivo. Quod + Ind. o Subj. Interrogativas Indirectas. Construcción personal de *videor*.
 - Propositiones subordinadas adverbiales: finales, causales, temporales, consecutivas, condicionales, concesivas, comparativas, modales.

b. Sintaxis del verbo:

- El participio, adjetivo verbal. Participio *coniunctum* y Ablativo Absoluto. Conjugación perifrástica activa con participio futuro activo y verbo *esse*.
- El Infinitivo, sustantivo verbal: Infinitivo Sujeto e infinitivo objeto.
- El Supino, sustantivo verbal. Construcción de la proposición subordinada adverbial final.
- El gerundio y el gerundivo. Construcción de la proposición subordinada adverbial final. Construcción de la conjugación perifrástica pasiva con gerundivo (participio futuro pasivo) y verbo *esse*.

c. Sintaxis de los casos:

- El Nominativo: Nominativo sujeto. Predicativo Obligatorio. Doble Nominativo.
- El Vocativo: Complemento vocativo.
- El Acusativo: Objeto directo. Doble acusativo: objeto directo y complemento predicativo; objeto directo de persona y objeto directo de cosa; objeto directo y complemento de lugar. Acusativo de extensión. Acusativo adverbial.
- El Genitivo: Genitivo complemento de sustantivos (posesivo, partitivo, explicativo, de cualidad, subjetivo y objetivo). Genitivo complemento de adjetivos. Genitivo complemento de verbos (posesivo y de cualidad, de precio o estima, de referencia, de recuerdo).
- El Dativo: Objeto indirecto. Dativo regido por adjetivos. Dativo posesivo. Dativo agente.
- El Ablativo: Ablativo propiamente dicho (de punto de partida, origen, separación, comparación). Ablativo instrumental (medio o instrumento, compañía, modo, cualidad, causa, limitación, argumento, privación). Ablativo locativo (en el lugar y en el tiempo).

III. TRADUCCIÓN

- **Marco Tulio Cicerón:** *Correspondencia. Cartas a Ático.* (Selección de cartas).
 - **Virgilio:** *Eneida*, Libro I.
-

IV. CULTURA Y LITERATURA

- Roma Republicana. Roma del siglo I a.C. Conflictos políticos y sociales. La vida intelectual. La Roma Imperial de Augusto. La función de los poetas en el plan político del Emperador.

- Marco Tulio Cicerón: Vida y Obras. El discurso político. Caracterización de la prosa de Cicerón. La oratoria ciceroniana.
- Virgilio: Vida y Obra. Los poemas virgilianos: *Bucólicas*, *Geórgicas*, *Eneida*. Características y finalidad de la épica virgiliana.

BIBLIOGRAFÍA

I. y II. MORFOLOGÍA Y SINTAXIS

- Acuña, María Luisa (1971): *La subordinación de la Lengua Latina*, Argentina, Aglaia.
- Aspa y García (1963): *Graecia et Roma*, Madrid, COCULSA.
- Bassols (1963): *Sintaxis Latina*, Madrid, Consejo Superior de Investigaciones Científicas.
- Deleani y Vermander (1982): *Initiation a la Langue Latine et a son systeme*, París, Sedes.
- Gason, Baudiffier, Thomas (1985): *Initiation aux lettres latines 3º*, París, Magnard.
- Gason, Lambert, Tréziny (1996): *Invitation au Latin. D'Énée à César*, París, Magnard.
- (1996): *Invitation au Latin. De César à Marc-Aurèle*, París, Magnard
- Griffin, R. M. (1995): *Gramática latina de Cambridge*, Cambridge University Press (versión española de José Hernández Vizuete)
- Grupo Falerno (1998): *Latín*, Madrid, Akal.
- Guillén (1979): *Gramática Latina*, Salamanca, Sígueme.
- Mandrizzato (1993): *Il piacere del Latino*, Milano, Mondadori.
- Meillet (1953): *Historia de la Lengua Latina*, Barcelona, Avesta.
- Palmer (1974): *Introducción al Latín*, Barcelona.
- Rasquin (1980): *Gramática Latina*, Buenos Aires, Jano.
- Rubio (1966): *Introducción a la sintaxis estructural del latín*, Barcelona.
- Sanchis Llacer y Sancho Cremades (1997): *Latín I*, Madrid, Mc Graw Hill.
- Sanchis Llacer y Ballester Cifre (1997): *Latín I*, Madrid, Mc Graw Hill.
- Sanchez Salor (1984): *Sintaxis Latina*, Universidad de Extremadura.
- Segura Munguía (1992): *Latín 3*, Madrid, Anaya.
- Schoeder, Alfredo (1972): *Sintaxis Latina*, Buenos Aires, Huemul.
- Tovar (1946): *Gramática Histórica Latina*, Madrid, Aguado.
- Valentí Fiol (1960): *Sintaxis Latina*, Barcelona, Bosch.

III. TRADUCCIÓN


- Cicerón, Marco Tulio (1996): *Cartas I. Cartas a Ático*, España, Gredos (Traducción de Miguel Rodríguez-Pantoja Márquez).
- Virgilio (1990): *Eneida*, Madrid, Gredos (edición bilingüe).

IV. CULTURA Y LITERATURA


- André, Hus (2005): *La Historia en Roma*, Madrid, Siglo XXI.
- Barrow (1982): *Los Romanos*, México. Reimp. en Argentina.
- Bayet, Jean (1996): *Literatura Latina*, Madrid, Ariel.
- Beare (1964): *La escena romana*, Buenos Aires, Eudeba.
- Bignone (1960): *Historia de la Literatura Latina*, Buenos Aires, Losada.
- Brunt (1973): *Conflictos sociales en la República Romana*, Buenos Aires, Eudeba.
- Caballero de del Sastre – Rabaza (comps.) (2003): *Discurso, poder y política en Roma*, Santa Fe, Homo Sapiens.
- Carcopino (1984): *La vida cotidiana en Roma*, Buenos Aires, Hachette.
- Codoñer, Carmen (Comp.) (1997): *Historia de la Literatura Latina*, Madrid, Cátedra.
- Espinós y otros (1993): *Así vivían los romanos*, Madrid, Anaya.
- Fernández Vega (2003): *La casa romana*, Madrid, Akal.
- Grant (1960): *Diccionario de mitología griega y romana*, Buenos Aires, Paidós.
- Grimal (1960): *El siglo de Augusto*, Buenos Aires, Eudeba.
- Grimal, Pierre (1981): *Diccionario de mitología griega y romana*, Barcelona, Paidós.
- Homo (1958): *Las instituciones políticas romanas*, Buenos Aires, Uthea.
- (1965): *Nueva Historia de Roma*, Barcelona, Iberia.
- Howatson (1991): *Diccionario de la Literatura Clásica*, Madrid, Alianza.
- Macías – Alta Axarquía (1997): *Cultura Clásica*, Madrid, Mc Graw Hill.
- Mainero (2001): *Religión y mito en el mundo grecorromano*, Buenos Aires, UBA.
- Martín – Gaillard (1981): *Les Genres Litteraires a Rome*, París, Scodel.
- Michelet (1953): *Historia de Roma*, Buenos Aires, Argonauta.
- Paoli (1984): *La vida en la antigua Roma*, Barcelona, Iberia.
- Pericot, Ballesteros (1978): *Historia de Roma*, Barcelona, Montaner y Simón.

DICCIONARIOS

- (1961): *Blanquez Fraile*, Barcelona, Sopena.
- (1963): *De Andrea*, Buenos Aires, Sopena.
- (1966): *Macchi*, Buenos Aires, Don Bosco.
- (1968): *Spes*, Barcelona, Bibliográfica.



Natalia Ruiz de los Llanos
Prof. Adjunta



Prof. Carolina Rieszer
Auxiliar de 1º